

01403

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Kartonschale PP Beschichtung

Assiette en carton PP

Produktbeschreibung Description du produit

| Bezeichnung Désignation | Farbe Couleur | LxBxH (mm) LxIxH (mm) | Art.-Nr. N° d'art. |
|---|------------------------------------|--------------------------|-----------------------|
| Schale Holzoptik Karton/PP Barquette aspect bois carton/PP | matt hellbraun brun clair mat | 105X105X12 | 21032 |
| Schale Holzoptik Karton/PP Barquette aspect bois carton/PP | matt hellbraun brun clair mat | 105X150X12 | 21033 |
| Schale Holzoptik Karton/PP Barquette aspect bois carton/PP | matt hellbraun brun clair mat | 105X185X12 | 21034 |
| Schale Holzoptik Karton/PP Barquette aspect bois carton/PP | matt hellbraun brun clair mat | 140X190X19 | 21035 |
| Schale Holzoptik Karton/PP Barquette aspect bois carton/PP | matt dunkelbraun brun foncé mat | 105X105X12 | 24259 |
| Schale Holzoptik Karton/PP Barquette aspect bois carton/PP | matt dunkelbraun brun foncé mat | 105X150X12 | 24260 |
| Schale Holzoptik Karton/PP Barquette aspect bois carton/PP | matt dunkelbraun brun foncé mat | 105X185X12 | 24261 |
| Schale Holzoptik Karton/PP Barquette aspect bois carton/PP | matt dunkelbraun brun foncé mat | 140X190X19 | 24262 |

Material/Zusammensetzung Matériel/composition

PP, Leim, Druckfarbe, Karton
PP, colle, encre d'imprimerie, carton

Lagerbedingungen Conditions de stockage

| | |
|--|--|
| Lagertemperatur: Température de stockage: | Raumtemperatur température ambiante |
| Relative Luftfeuchtigkeit: Humidité relative: | trocken sec |
| Lagerbedingungen: Conditions de stockage: | vor direkter Sonneneinstrahlung schützen ne pas exposer au rayonnement solaire direct |

Verwendungszweck
Conditions d'utilisation

Die Produkte sind für den direkten Kontakt mit folgenden Lebensmittelarten geeignet:
Les produits sont adaptés à un contact direct avec les types de denrées alimentaires suivants:

- ☒ alle Arten von Lebensmitteln
tous les types de denrées alimentaires

Anwendungen
Applications

- ☒ Langzeitlagerung bei Raumtemperatur oder darunter
Entreposage de longue durée à température ambiante ou à une température inférieure
- ☒ Erhitzen auf 70°C bis zu 2h oder auf 100°C bis zu 15min
Chauffage à 70°C pendant 2 heures au maximum ou à 100°C pendant 15 minutes

Bestätigungen
Confirmations

Die Artikel entsprechen den folgenden Bestimmungen:
Les produits respectent les règlements suivants:

- ☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 1935/2004** über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen: Artikel 3, Artikel 11 Absatz 5, Artikel 15 und Artikel 17
Règlement (CE) N° 1935/2004 concernant les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires: article 3, de l'article 11, paragraphe 5, et articles 15 et 17
- ☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 2023/2006** über gute Herstellungspraxis für Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
Règlement (CE) N° 2023/2006 relatif aux bonnes pratiques de fabrication des matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires
- ☒ **VERORDNUNG (EU) Nr. 10/2011** über Materialien und Gegenstände aus Kunststoff, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
Règlement (UE) N° 10/2011 concernant les matériaux et objets en matière plastique destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires
- ☒ **RICHTLINIE 94/62/EG** über Verpackungen und Verpackungsabfälle (Schwermetalle)
Directive 94/62/CE relatif aux emballages et aux déchets d'emballage (métaux lourds)
- ☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 1907/2006** zur Registrierung, Bewertung, Zulassung und Beschränkung chemischer Stoffe (REACH)
Règlement (CE) N° 1907/2006 concernant l'enregistrement, l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques (REACH)
- ☒ **Empfehlung XXXVI des Bundesinstitutes für Risikobewertung (BfR)**
Recommandation XXXVI de l'Institut fédéral d'évaluation des risques (BfR)
- ☒ **DGCCRF: "MCDA n°4 (Vo2 - 01/01/2019)** für organische Materialien aus pflanzlichen Fasern, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Kontakt zu kommen."
Fiche DGCCRF: "MCDA n°4 (Vo2 - 01/01/2019) pour les Matériaux organiques à base de fibres végétales destinés à entrer en contact avec les denrées alimentaires."

Leim:
Colle:

- ☒ Empfehlung XIV-A des Bundesinstitutes für Risikobewertung (BfR)
Recommandation XIV-A de l'Institut fédéral allemand d'évaluation des risques (BfR)
- ☒ Resolution ResAP (92) 2 of aids to polymerisation (technological coadjuvants) for plastics materials and articles intended to come into contact with foodstuffs

Resolution ResAP (92) 2 of aids to polymerisation (technological coadjuvants) for plastics materials and articles intended to come into contact with foodstuffs

- ☒ Resolution ResAP (96) 5 on surface coating intended to come into contact with foodstuffs.
Resolution ResAP (96) 5 on surface coating intended to come into contact with foodstuffs
- ☒ Framework Resolution ResAP (2004) 1 on coatings intended to come into contact with foodstuffs
Framework Resolution ResAP (2004) 1 on coatings intended to come into contact with foodstuffs
- ☒ Resolution ResAP (2004) 2 on cork stoppers and other cork materials and articles intended to come into contact with foodstuffs
Resolution ResAP (2004) 2 on cork stoppers and other cork materials and articles intended to come into contact with foodstuffs
- ☒ Resolution ResAP (2004) 3 on ion exchange and adsorbent resins used in the processing of foodstuffs
Resolution ResAP (2004) 3 on ion exchange and adsorbent resins used in the processing of foodstuffs

Druckfarbe:

Encre d'imprimerie:

- ☒ **EuPIA**-Leitlinie zur Guten Herstellungspraxis von für die Produktion von Verpackungsdruckfarben auf der vom Lebensmittel abgewandten Oberfläche von Lebensmittelverpackungen und Gegenständen
Directive EuPIA sur les bonnes pratiques de fabrication pour la production d'encre d'emballage sur la surface de contact non alimentaire des matériaux d'emballage alimentaire et des articles
- ☒ **EuPIA**-Leitlinie für Druckfarben zur Verwendung auf der vom Lebensmittel abgewandten Oberfläche von Lebensmittelverpackungen und Gegenständen
Guide EuPIA pour les encres d'impression pour une utilisation sur la surface de contact non alimentaire des matériaux d'emballage alimentaire et des articles
- ☒ **EuPIA** Ausschlussliste
Liste d'exclusion **EuPIA**
- ☒ **SR 817.023.21** Verordnung des EDI über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
SR 817.023.21 Ordonnance du DFI sur les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec les denrées alimentaires

Gesamtmigration

Migration globale

Unter den folgenden Bedingungen geprüft:
Testé dans les conditions suivantes:

| Simulanz Simulant | | Zeit Durée | Temperatur Température |
|----------------------|---|---------------|---------------------------|
| ☒ A | Ethanol 10 Vol.-% Éthanol à 10 % (v/v) | 10d | 40°C |
| ☒ B | Essigsäure 3 Gew.-% Acide acétique à 3 % (m/v) | 10d | 40°C |
| ☒ D2 | Pflanzliches Öl Huile végétale | 10d | 40°C |
| ☒ | Isooctan Isooctane | 2d | 20°C |

- ☒ Die Gesamtmigrationswerte liegen mit den getesteten Simulanzen unter den gesetzlichen Grenzwerten.
Avec les simulants testés, les valeurs de migration globale sont inférieures aux valeurs limites légales.

Angaben zur spezifischen Migration**Informations relatives à la migration spécifique**

- Das Material kann Stoffe mit spezifischem Migrationslimit enthalten. Die Einhaltung der geforderten Grenzwerte wird für die genannten Lebensmittelarten und Verwendungsbedingungen bestätigt, basierend auf Worst-Case-Berechnungen und/oder Migrationstests.
Le matériau peut contenir des substances ayant une limite de migration spécifique. Le respect des limites requises est confirmé pour les types d'aliments et les conditions d'utilisation spécifiés sur la base des pires calculs et/ou des tests de migration.

Berechnungsgrundlage**Base de calcul**

- Verhältnis der mit dem Lebensmittel in Berührung kommenden Fläche zum Volumen, anhand dessen die Konformität des Materials oder Gegenstandes festgestellt wurde: 6 dm²/kg
Rapport entre la surface en contact avec les aliments et le volume utilisé pour établir la conformité du matériau ou de l'objet:

Dual-Use-Additive**Additifs à double fonctionnalité**

- Folgende Dual-Use-Additive können im Material enthalten sein:
Les additifs suivants à double fonctionnalité peuvent être inclus dans le matériau:

| Substanz Substance | E-Nr. N° E | CAS-Nr. N° CAS |
|---|---------------|-------------------|
| Sodium, potassium and calcium salts of fatty acids | E470a | 1592-23-0 |
| Silicium dioxide | E551 | 504 |
| Magnesium salts of fattyacids | E470b | - |
| Mono-and diglycerides of fatty acids | E471 | - |
| Acids, aliphatic, monocarboxylic (C 6 -C22), esters with polyglycerol | E475 | 11 |
| Citric acid | E330 | 139 |
| Calcium stearate | E470a | 1592-23-0 |
| 2,6-Di-tert-butyl-pcresol (=BHT) | E321 | 315 |
| Polydimethylsiloxane | E900 | 575 |
| Calcium carbonate | E170 | 471-34-1 |
| Talc | E553b | 615 |

Andere Substanzen**D'autres substances**

Der Hersteller bestätigt, dass folgende Stoffe dem Material nicht absichtlich zugefügt werden:
Le fabricant confirme que les substances suivantes ne sont pas intentionnellement ajoutées au matériau:

- PFAS
PFAS

Entsorgung in Deutschland**Élimination des déchets en Allemagne**

Die Pappschalen sind Komposite, d.h. sie bestehen aus unterschiedlichen, von Hand nicht trennbaren Materialarten.

Das deutsche Gesetz (VerpackG2) besagt: Die Abfälle, deren eine Materialart > 95 % des Gesamtgewichts ausmacht, werden dem Hauptmaterial zugeordnet.

Die Pappschalen bestehen aus <5% PP und über 95 % Pappe. Sie können daher in die Tonne für Altpapier entsorgt werden. (Bestätigt von der Grüne Punkt. Stand 29.09.2021)

Die Pappschalen sind nicht vom EU-Einwegplastik-Verbot betroffen (effektiv seit 03.07.2021)

Diese Aussage ist gültig, solange die EU-Gesetzgebung unverändert bleibt.

Les barquettes en carton sont des composites, c'est-à-dire qu'elles sont constituées de différents types de matériaux qui ne peuvent pas être séparés à la main.

La loi allemande (VerpackG2) stipule : les déchets dont un type de matériau représente > 95 % du poids total sont attribués au matériau principal.

Les barquettes en carton sont composées de <5% de PP et de plus de 95% de carton. Elles peuvent donc être jetées dans le bac pour vieux papiers. (Confirmé par le Point vert. Situation au 29.09.2021)

Les barquettes en carton ne sont pas concernées par l'interdiction européenne du plastique à usage unique (effective depuis le 03.07.2021).

Cette affirmation est valable tant que la législation européenne reste inchangée.

Gesetzliche Auszüge dazu:

Deutscher Bundestag Drucksache 19/27634 19. Wahlperiode 17.03.2021, Gesetzentwurf der Bundesregierung Entwurf eines Gesetzes zur Umsetzung von Vorgaben der Einwegkunststoffrichtlinie und der Abfallrahmenrichtlinie im Verpackungsgesetz und in anderen Gesetzen

« 10. Dem § 10 Absatz 1 werden die folgenden Sätze angefügt: „Die Angaben nach Satz 1 Nummer 2 sind nach den in § 16 Absatz 2 Satz 1 und 2 genannten Materialarten aufzuschlüsseln; sonstige Materialien sind jeweils zu einer einheitlichen Angabe zusammenzufassen. Verbundverpackungen, die gemäß § 16 Absatz 3 Satz 4 verwertet werden, sind der entsprechenden Hauptmaterialart zuzuordnen.“ »

« Zu Nummer 10 (§ 10 Absatz 1 Satz 3 und 4 neu) Durch die Einfügung der neuen Sätze 3 und 4 in § 10 Absatz 1 wird klargestellt, dass sich in der Meldung der Hersteller an die Zentrale Stelle die Angaben zur Materialart der an einem System beteiligten Verpackungen an den in § 16 Absatz 2 Satz 1 und 2 genannten Materialarten zu orientieren haben. Außerdem sind Verbundverpackungen, die aufgrund ihres über 95%igen Hauptmaterialbestandteils von den dualen Systemen gemäß § 16 Absatz 3 Satz 4 zusammen mit dem Hauptmaterialstrom verwertet werden müssen, in der Meldung nach § 10 als Drucksache 19/27634 – 68 – Deutscher Bundestag – 19. Wahlperiode Verpackungen der jeweiligen Hauptmaterialart anzugeben, also nicht als Verbundverpackungen, sondern beispielsweise als Glas- oder Aluminiumverpackungen. Denn nur auf diese Weise können der Datenabgleich bei der Zentralen Stelle sowie die Quotenberechnung nach § 16 Absatz 2 ordnungsgemäß erfolgen. »

Verpackungsgesetz (Verpackungsgesetz 2, VerpackG2, VerpackG 2) Gesetz über das Inverkehrbringen, die Rücknahme und die hochwertige Verwertung von Verpackungen vom 09. Juni 2021, gültig ab 3. Juli 2021 § 10 Datenmeldung Art.1

« Änderungen der Angaben sowie eventuelle Rücknahmen gemäß § 7 Absatz 3 Satz 1 sind der Zentralen Stelle entsprechend zu melden. Die Angaben nach Satz 1 Nummer 2 sind nach den in § 16 Absatz 2 Satz 1 und 2 genannten Materialarten aufzuschlüsseln; sonstige Materialien sind jeweils zu einer einheitlichen Angabe zusammenzufassen. Verbundverpackungen, die gemäß § 16 Absatz 3 Satz 4 verwertet werden, sind der entsprechenden Hauptmaterialart zuzuordnen. »

Mehrwegpflicht Devoir de consignes

Der Hersteller garantiert, dass Kartonschalen mit PP-Beschichtung nicht unter das neue Gesetz (gültig ab 01. Januar 2023 - Thema Mehrwegpflicht - Verpackung G2) der Mehrwegpflicht bei unseren Kunden fallen werden. Die Schalen sind nämlich nicht für Take-Away-Food gedacht. Die Schalen sind nur für den einmaligen Gebrauch für frische Produkte bestimmt, die für den Verzehr zu Hause verpackt sind.

le fabricant garantit que les barquettes cartons avec revêtement PP ne seront pas assujetties par la nouvelle loi (effective au 01 Janvier 2023 -Thema Mehrwegpflicht - Verpack G2) du devoir de consignes chez nos clients. En effet, les barquettes ne sont pas faites pour la nourriture Take-Away. Les barquettes sont destinées uniquement à un usage unique pour des produits frais emballés pour une consommation à la maison.

01403

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Disclaimer

Restriction

Diese Bestätigung gilt für die von uns gelieferten Artikel wie beschrieben. Danach erfüllt das Material bei Beachtung der angegebenen Lebensmittelkontaktbedingungen die Vorgaben der genannten Rechtsakte für den Kontakt mit den angegebenen Füllgütern. Von der technologischen Eignung des Materials in der konkreten Anwendung mit dem vorgesehenen Füllgut und für von der auf der Konformitätserklärung angegebenen Information abweichende Einsatzbedingungen hat sich der Verwender selbst zu überzeugen. *Cette confirmation s'applique aux articles que nous fournissons tels que décrits. Selon cela, le matériau remplit les exigences des actes juridiques cités pour le contact avec les produits de remplissage spécifiés si les conditions de contact alimentaire spécifiées sont respectées. L'utilisateur doit se convaincre de l'adéquation technologique du matériau dans l'application spécifique avec le remplissage prévu et pour des conditions d'utilisation qui s'écartent des informations fournies sur la déclaration de conformité.*

Reklamationen

Réclamations

Lieferungen, die von den aufgeführten Spezifikationen abweichen, werden zurückgenommen und nach Überprüfung ersetzt. *Si les livraisons ne correspondent pas aux spécifications décrites, elles peuvent être retournées et seront remplacées après contrôle.*

Freigabe/Firmendaten

Validation/données sur l'entreprise

| | | | |
|---|---|--|--|
| Erstellt durch: Etabli par: STOL | Freigegeben durch: Approuvé par:  Andreas Meier (Leiter Einkauf) (chef des achats) | Version: 8 Version: 8 | |
| Datum: Date: 07.02.2024 | | Ersetzt Version: Remplace version: 7 | |
| Pacovis AG Grabenmattenstrasse 19 CH-5608 Stetten Tel. +41 56 485 93 93 Fax. +41 56 485 93 00 www.pacovis.ch/stetten | Pacovis Österreich GmbH & Co KG Zum Wiesfeld 11 AT-2000 Stockerau Tel. +43 (1)270 16 20 - 31 Fax +43 (1)270 79 07 - 51 www.pacovis.at/stockerau | Pacovis Deutschland GmbH Konrad-Zuse-Weg 1 72555 Metzingen Tel. +49 (0)7123 38 004 - 0 Fax +49 (0)7123 38 004 - 29 www.pacovis.de/metzingen | Pacovis Česká republika s.r.o. Záhřebská 224/25 120 00 Praha 2 Tel. +420 735 75 75 55 www.pacovis.cz |